

# معلومات مهمة من Medi-Cal إذا كنت تستخدم رعاية مرفق التمريض أو تحصل على رعاية منزلية

لدى Medi-Cal قواعد خاصة بشأن دخلك إذا كنت تستخدم رعاية مرفق التمريض، وهذا يشمل الحصول على الرعاية في مرفق التمريض أو في منزلك.

## ◄ اقرأ هذا إذا كنت أعزبًا وتستخدم رعاية مرفق التمريض.

كل شهر، سيذهب معظم دخلك إلى مرفق التمريض الخاص بك أو إلى رعاية التمريض الخاصة بك. يمكنك الاحتفاظ بـ 35\$ شهرياً لاحتياجاتك الشخصية.

#### ◄ اقرأ هذا إذا:

- ▶ أنت تستخدم رعاية مرفق التمريض وزوجتك أو شريكك المنزلي المسجل يعيش في المنزل.
  - ▶ أنت تتقدم بطلب للحصول على برنامج الإعفاء المنزلي والمجتمعي وزوجتك أو شريكك المنزلي المسجل يعيش في المنزل.

هناك قواعد خاصة قد تسمح لك بتحويل بعض أو كل دخلك إلى زوجتك أو شريكك المحلي المسجل. تسمى هذه القواعد "قواعد الإفقار الزوجي."

تساعد هذه القواعد في التأكد من أن الشخص في المنزل لديه ما يكفي من المال للعيش. كما أنها يمكن أن تساعدك أنت وزوجتك أو شريكك المنزلي المسجل في التأهل للحصول على Medi-Cal مجانًا.

- للتأهل في عام 2025، يجب أن يكون دخل زوجتك أو شريكك المنزلي المسجل عادةً أقل من 3,948 شهريًا.
- قد تظل مؤهلاً إذا كانت زوجتك أو شريكك المنزلي المسجل يجني أكثر من \$3,948\$ شهريًا. يحدث هذا إذا كانت زوجتك أو شريكك المنزلي المسجل يحتاج إلى المزيد من دخلك لدفع تكاليف الطعام أو الرعاية الصحية، أو الحفاظ على منزلك، أو رعاية أحد أفراد الأسرة المباشرين من ذوى الاحتياجات الخاصة.

#### هل لديك أسئلة أو ترغب في معرفة المزيد من المعلومات؟

اتصل بنا أو قم بزيارة مكتب Medi-Cal المحلي في مقاطعتك.

- ► اتصل على خط مساعدة Medi-Cal :
  (800) 541-5555
- ◄ اعثر على رقم هاتف وعنوان مكتب مقاطعتك:
  dhcs.ca.gov/COL

اتصل بالوكالة المحلية المعنية بالشيخوخة في منطقتك. فهي تقدم مساعدة مجانية لتنسيق الخدمات لكبار السن في كل منطقة من مناطق California.

- ▶ Iتصل للعثور على الخدمات في مقاطعتك:
   ♦ 10-2020
- ▶ انتقل إلى الإنترنت للعثور على الخدمات في مقاطعتك:
  aging.ca.gov/Find\_Services\_in\_My\_County/

اتصل بمكتب Ombudsman للرعاية طويلة الأجل في California. إنهم يقدمون المساعدة المجانية للأشخاص في مرافق الرعاية طويلة الأجل في القضايا المتعلقة برعايتهم اليومية وصدتهم وسلامتهم وحقوقهم وغير ذلك.

◄ تعرف على الخدمات التي يقدمها Ombudsman:

aging.ca.gov/Programs\_and\_Services/Long-Term\_Care\_

Ombudsman/

### قانون جدید مهم اعتبارًا من 2024

لم يعد برنامج Medi-Cal يحسب أصولك عند تحديد ما إذا كنت مؤهلاً للحصول على المزايا أم لا. وهذا يعني أنك لست بحاجة إلى الإبلاغ عن حساباتك المصرفية أو مركباتك أو ممتلكاتك.

لا يُسمح لبرنامج Medi-Cal بسؤالك عن أصولك.

لا يزال يتعين عليك الإبلاغ عن كل دخلك إلى عامل مقاطعتك. ويشمل ذلك الدخل من الوظائف، وإعالة الطفل والزوجة، وإعانة الضمان الاجتماعي ومزايا التقاعد والعجز، ودخل الإيجار، وغير ذلك.